

AVRUPA BİRLİĞİ

COĞRAFI İŞARET TESCİL BAŞVURUSU REHBERİ

Türkiye'den AB'ye 2024/1143 sayılı Tüzük kapsamında yapılacak başvurular için uyarlanmıştır.

Bu rehberin hukuki bağlayıcılığı yoktur; yalnızca Tüzük hükümleri ve diğer AB kuralları bağlayıcıdır.

A. Genel Çerçeve

Bu rehber, **11 Nisan 2024 tarihli ve 2024/1143 sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Tüzüğü** uyarınca gıda ve tarım ürünleri için coğrafi işaretler (PGI/PDO) için yapılacak tescil başvurularının hazırlanmasına yardımcı olmak amacıyla hazırlanmıştır.

Türkiye AB üyesi olmadığından, başvurularınız **üçüncü ülke (third country) başvurusu** statüsündedir. Bu nedenle başvurusu yapılacak adın Türkiye'de zaten coğrafi işaret veya geleneksel ürün adı olarak tescilli olması ve bunun kanıtlanması gereklidir (TÜRKPATENT tescil belgesi + İngilizce çevirisi).

Başvuru hazırlığına başlamadan önce, eAmbrosia veri tabanından (<https://ec.europa.eu/agriculture/eambrosia/geographical-indications-register/>) benzer ürünlere ait onaylanmış başvuru dosyalarının incelenmesi tavsiye edilir. Komisyon tarafından kabul edilerek AB Resmî Gazetesi'nde yayımlanmış Tek Belge örnekleri, içerik ve biçim bakımından yol gösterici nitelik taşır.

Başvuru, gerekli tüm belgelerle birlikte doğrudan Avrupa Komisyonuna sunulur. İlgili belgeler AB'nin resmi dillerinden birinde hazırlanmalıdır. Komisyon, **başvuru ücreti talep etmemektedir**.

Başvurular, başvuru sahibi tarafından doğrudan yapılabileceği gibi TÜRKPATENT aracılığıyla da Komisyona iletilir. TÜRKPATENT, süreç boyunca başvuru sahiplerine teknik destek sağlamaktadır. Başvuru aşamasında bir vekil ile çalışma zorunluluğu bulunmamaktadır. Başvuru süreciyle ilgili teknik destek almak isteyenler cidb-ab@turkpatent.gov.tr adresi üzerinden iletişime geçebilirler.

B. Başvuru İçin Gerekli Belgeler:

Başvuru için aşağıdaki belgelerin hazırlanması gereklidir:

- **Başvuru yapanın üretici grubu olduğunu kanıtlar nitelikte belgeler**
- **Tek Belge (Single Document)** (Word formatında hazırlanmalı)
- **Ürün Şartnamesi (Product Specification)** (Word formatında hazırlanmalı)
- **Menşe ülkede korumanın yasal kanıtı** —İmzalı ulusal tescil belgesi ve İngilizce çevirisi
- **Varsa vekâletname** — başvuru bir vekil aracılığıyla yapılıyorsa

B.1. Başvuru Hakkı

⚠ ÖNEMLİ NOKTA

Rejim değişikliği: 2024/1143 sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Tüzüğü'nün yürürlüğe girmesi ile başvurular yalnızca tescil edilecek ürünle fiilen iştigal eden üreticiler ve işleyicilerden oluşan gruplar tarafından yapılabilir. Ticaret odası, ticaret borsası ve sanayi odası gibi kurumlar yalnızca destekleyici nitelikte rol üstlenebilir. Tüzüğü'nün yürürlüğe girmesinden önce yapılmış başvurular önceki düzenlemeye tabi olmaya devam eder; bu tarihten sonraki başvurularda ise yeni hüküm uygulanır.

Komisyon, başvuru yapanın gerçek bir üretici grubu olduğunu kanıtlar nitelikte çeşitli belgeler istemektedir. Aşağıda anılan belgelerin başvuru sırasında sunulması gereklidir:

- Grubun resmi varlığını kanıtlar nitelikte belgeler (ticaret sicili, bakanlık kayıtları, kuruluş belgesi, tüzük, ana sözleşme vb.).
- Grubun kuruluş tarihi.
- Grubun hukuki statüsü (dernek, birlik, kooperatif vb.).
- Yönetim yapısının açıklanması.
- Yönetici, yetkili ve seçilmiş temsilcilerin isimleri ve görevleri.
- Üretici grubunun, başvurusu yapılan ürünün üreticilerinden oluştuğunu gösteren belge.
- Tüm üyelerin listesi.
- Üyeler arasında ilgili ürünü üretenlerin belirtilmesi.
- Halen aktif üretim yapan üretici sayısı.
- Grubun başka ürün üreticilerini, işletmecileri veya diğer ekonomik aktörleri temsil edip etmediği; ediyorsa kimler olduğu.

× ÖNEMLİ NOKTA

Coğrafi işaretli ürünün her üreticisi, üretici grubuna katılma hakkına sahip olmalıdır. Başvuruda üyelik şartları açıkça belirtilmeli ve bu hakkın güvence altında olduğu kanıtlanmalıdır. Tescil belgesine uygun üretim yapan üreticilerin, grup üyesi olmaksızın da tescilli adı kullanabileceği açıkça ifade edilmelidir. Kapalı veya dışlayıcı bir üyelik yapısı sorun teşkil eder.

Başvuru sahibi grubun adını Türkçe yazın, İngilizce çevirisini parantez içinde verin: X Elması Üreticileri Birliği (“X Elması” Producers Association”).

C. Tek Belge (Single Document)

Tek Belge, dosyanızın **AB Resmi Gazetesi'nde yayımlanacak** özetidir. Aşağıda bu belgede bulunması gereken başlıklar sırayla açıklanmıştır.

C.1. Ad(lar)

Dil ve alfabe:

- Aynı ürün için birden fazla ad varsa (örn. Urfa / Şanlıurfa), adlar **“/” ile ayrılır** (“veya” kullanılmaz) ve metin boyunca her geçtiğinde aynı biçimde tekrarlanır.
- Tescile konu coğrafi işaret adı, belgenin tamamında tek tırnak içinde ve birebir aynı biçimde (aynı kelimeler, aynı karakterler) yazılmalıdır; örneğin 'Antep Baklavası'. Bu kullanım, AB Resmî Gazetesi'ndeki yayımlarda adın diğer ülke dillerine çevrilmeden korunmasını sağlar.
- Bir ad, birden fazla farklı ürünü kapsıyorsa (örneğin ürünün çiğ ve kurutulmuş hali), ürünün tüm formları tanımlanmalı ve tescil koşullarının tamamı tüm ürün formları için yerine getirilmelidir. Tescile ilişkin tüm koşullar yerine getirilirse, tek bir başvuru yeterlidir.
- Bir ülkenin adına atıfta bulunan veya bu adı içeren bir ad kullanılması durumunda bir gerekçe sunulmalıdır.
- Çeşit veya ırk adlarını içeren bir ad kullanılacaksa, 2024/1143 sayılı AB Tüzüğü'nün 48. Maddesinde belirtilen koşullar karşılanmalıdır.

✗ SIK YAPILAN HATA

Ad her yerde birebir aynı olmalı (aynı kelimeler, aynı karakterler). Üretim adımlarında korunan adı kısaltıp genel adı ("bulgur" gibi) olarak belirtmek eksiklik sebebidir. Korunması istenen ad tek belgede her yerde aynı şekilde kullanılmalıdır.

C.2. Ülke

Ürünün üretildiği ülkenin adını belirtin (Türkiye).

C.3. Ürünün Tanımı

Ürün türü (4.1): Sınıflandırma, **Kombine Nomenklatür (CN)** kodu ile (2, 4, 6 veya 8 basamaklı) belirtilmelidir. Coğrafi işaret birden fazla kategoriyi kapsıyorsa her biri ayrı belirtilir. (Örn. bulgur için CN 1904 30.)

Ürünün tanımı (4.2): Ürün mutlaka ayırt edici özelliklere sahip olmalıdır. Standart bir ürünle aynı olan, özgünlüğü bulunmayan ürünler coğrafi işaret için uygun değildir. Bu bölüm, söz konusu ürünü tanımlamak üzere bilimsel ve teknik veriler içermelidir. Ürünün sahip olduğu fiziksel, mikrobiyolojik, kimyasal ve organoleptik vb. özellikler eklemelidir. Ancak, bu veriler ürünün ait olduğu tür, çeşit veya ırka özgü olması halinde, dâhil edilmemelidir. Tarım ve gıda alanındaki yerleşik terminolojiye uygun, kesin ve bilimsel bir dil kullanılmalıdır. İlgili ürün için yaygın olarak kullanılan tanım, standart ve ölçü birimleri kullanılmalıdır. Otlarla beslenen hayvanlardan elde edilen ürünlerde, asgari otlama süresi (aylık veya yıllık toplam süre) belirtilmelidir.

📁 ÖRNEK — Ürünün Tanımı:

PDO (Menşe Adı) başvurusu — Peynir

"'X Peyniri', beyaz ila fildişi renkte, pürüzsüz, kremamsı ve ağızda eriyen bir yapıya sahiptir. Minimum dinlendirme süresinin sonunda hafif konik silindirik biçimini alır ve ağırlığı en az 180 g'dır. Birim başına toplam kuru madde en az 65 g, en fazla 85 g'dır."

PGI (Mahreç İşareti) başvurusu — Meyve

"'X Çileği', ... çeşidi, ... ilinin ... ilçesinde yetiştirilen, piyasaya taze olarak sunulan bir çilektir. "'X çileği', aynı çeşidin standart değerlerinin belirgin şekilde üzerinde şeker içeriği ($BRIX \geq 13,7^\circ$) ve sertliğiyle ($\geq 5,3 \text{ kg/cm}^2$) ayrılır. Yoğun kırmızı kabuğu meyve yüzeyinin %65–80'ini kaplar, et kısmı sert, sulu ve ince dokulu, aroması dengeli tatlı-ekşidir."

C.4. Yem (yalnızca hayvansal ürünler) ve Hammadde (yalnızca işlenmiş ürünler)

İşlenmemiş ürünler için bu bölümü boş bırakın. Kullanılan yem ve hammadde ile kalite koşullarını (sınıflandırma, ırk, çeşit, yağ oranı gibi) açıklayınız.

PDO (menşe adı) için

Tüm yemler coğrafi sınırdan temin edilmelidir (Madde 47(1)). Teknik olarak mümkün değilse istisna tanınabilir (Madde 47(2)): dışarıdan yem, ürünün sınır kaynaklı kalitesini etkilememek şartıyla ve **yıllık kuru maddenin %50'sini aşmamak** kaydıyla eklenebilir. İstisnada şunlar belirtilir:

- Dışarıdan temin edilen yemin yıllık kuru madde üzerinden yüzdesi

- Yemin %100 sınırdan sağlanamama nedeni
- İstisnanın, ürünün sınır kaynaklı kalite/özelliğini etkilemediği

Hammadenin tamamı coğrafi sınırdan temin edilmelidir (Madde 46(1)(c)). İyi gerekçelendirilmiş, istisnai durumlarda, hammadde daha geniş/farklı bölgeden gelebilir.

✗ SIK YAPILAN HATA

Bu bölüme çeşidin morfolojisini, ağacın taç şeklini, meyve yapısını koymayın. Bu tanımlayıcı bilgiler Bağ bölümünde (Bölüm 6) bulunmalıdır; burada yalnızca hammadde ve menşei teyit edilir.

📁 ÖRNEK — PDO (Menşe Adı) başvurusu: Yem Temin İstisnası (Keçi Peyniri)

"Coğrafi alanda yağlı tohum kurutma tesisi bulunmaması nedeniyle, yıllık kuru madde bazında en fazla %15 oranında coğrafi alan dışından yüksek proteinli hammadde (yağlı tohum küspesi veya kurutulmuş yonca) ek yem olarak verilebilir. Bu sınırlı miktardaki dışarıdan alınan kesif yem, peynirin coğrafi alana özgü niteliklerini etkilememektedir; zira yerel baklagiller yem rasyonunda zorunlu olarak yer almakta ve yüksek kaliteli süt üretimini güvence altına almaktadır."

PGI (mahreç işareti) için

Hammadde tedarikine ilişkin kısıtlamalar açıklanır ve gerekçelendirilir (ürünün kendine özgü özellikleriyle bağlantılı niteliksel kriterler üzerinden). Kullanılan hammadde ile kalite koşullarını (sınıflandırma, ırk, çeşit, yağ oranı gibi) açıklayınız.

📁 ÖRNEK — PGI (Mahreç İşareti) başvurusu Hammadde Kısıtlaması ve Kalite Koşulları

"Yalnızca Gala, Golden Delicious, Jonagold ve Champion çeşitleri kullanılabilir. Pazara yalnızca Sınıf I elmalar sunulabilir."

C.5. Coğrafi Sınırdaki Gerçekleşmesi Gereken Üretim Aşamaları

PDO: Tüm üretim aşamaları coğrafi sınırdaki gerçekleşmelidir (Madde 46(1)(c)). Bu kısımda üretim aşamalarını anlatmayın, "Tüm üretim süreci coğrafi alanda gerçekleşmelidir." şeklinde bir açıklama yeterlidir.

PGI: En az bir üretim aşaması coğrafi sınırdaki gerçekleşmelidir (Madde 46(2)(c)). Aşamalar çok detaya girmeden listelenir. Örneğin, et için kesim ve parçalama aşaması üretim sürecinin bir parçasıdır. Dilimleme, rendeleme ve paketleme ise üretim sürecinin bir parçası olmadığından Bölüm 4.6'da açıklanmalıdır.

📁 ÖRNEK — Coğrafi Sınırdaki Gerçekleşmesi Gereken Üretim Aşamaları

PDO Peynir

"Sütün üretimi ve peynirin imalatı ile olgunlaştırılması coğrafi alanda gerçekleştirilir."

PGI Meyve

"Aşağıdaki üretim aşamaları tescil alanında gerçekleştirilir: (i) arazi hazırlığı ve bahçe tesisi; (ii) ağaçların yetiştirilmesi ve bakımı (budama, damla sulama, hastalık-zararlı yönetimi); (iii) meyvelerin hasadı; (iv) kontrollü atmosfer soğuk hava depolarında depolama; (v) ambalajlama."

C.6. Dilimleme / Rendeleme / Paketleme Kuralları (Opsiyonel)

Bu bölüm isteğe bağlıdır. Bu işlemlerle ilgili, yani nihai ürünün üretilmesinden sonra gerçekleşen aşamalara ilişkin varsa kural ve kısıtlamalar belirtilmeli ve bunların gerekçesi açıklanmalıdır.

⚠ ÖNEMLİ NOKTA

Herhangi bir coğrafi kısıtlama, ürüne özgü geçerli bir gerekçeyle desteklenmelidir. Coğrafi sınır dışında ambalajlama yasağı istisnai olmalıdır. Kısıtın ürünün yeniden paketlemesini/dilimlemesini engelleyip engellemediği açıkça belirtilir ve gerekçelendirilir.

C.7. Etiketleme Kuralları (Opsiyonel)

Bu bölüm isteğe bağlıdır. Ürün etiketinde yer alması gereken ürün logosu gibi özel etiketleme gerekliliklerini bu bölümde belirtebilirsiniz. Tek Belge'de logonun reproduksiyonuna (görsel örneğine) yer verilebilir. Bu durum, haklarınızın gözetilmesi konusunda diğer Üye Devletlerdeki denetçiler için kolaylık sağlayabilir. Eğer bir logonun etiket üzerinde yer alması gerekiyorsa, bu logonun tüm üreticiler için erişilebilir olması gerekir.

Ulusal kurallar veya AB kuralları gereği zorunlu olan herhangi bir etiketleme kuralını burada tekrar etmeyiniz (örneğin Türkiye'de kullanılması zorunlu olan resmi menşe adı ve mahreç işareti amblemleri). Bu kurallar coğrafi işaret tescilinden bağımsız olarak uygulanır ve kuralların değiştirilmesi halinde, üreticiler coğrafi işaret için değişiklik talebinde bulunmak zorunda kalabilirler.

İsteğe bağlı etiketleme bilgilerinin dâhil edilmesine gerek yoktur.

C.8. Coğrafi Sınırın Tanımı

Coğrafi sınırı, fiziksel sınırlar (nehir, yol) veya idari sınırlarla **kesin** tanımlayın. Her arazi parçasının sınır içinde mi dışında mı olduğu, hem çiftçi hem denetçi için açık olmalıdır. Genel ifadelerden kaçının.

Tek Belge'de, 55 ilçeden 50'si kapsanıyorsa 50'yi saymak yerine: “A, B, C ilçeleri hariç olmak üzere D ili.”

📁 ÖRNEK —Coğrafi Sınırın Tanımı

PDO — Çok sayıda ilçeyi kapsayan tanımlama (Fransa/Peynir)

"[Charente] İli: [İlçe A], [İlçe B], [İlçe C]."

"[Deux-Sèvres] İli: [İlçe D], [İlçe E], [İlçe F], [İlçe G]..."

Birden fazla il söz konusu olduğunda, iller altında ilçe listeleri halinde sıralayın. "Şu ilçeler hariç olmak üzere [il adı]" ifadesi de kullanılabilir.

C.9. Coğrafi Sınır ile Bağlantı (Link)

⚠ ÖNEMLİ NOKTA

Bu bölüm, Tek Belge'nin özünü oluşturan bölümdür. Ürünün özelliklerinin hangi yönden coğrafi sınırdan kaynaklandığı ve ürüne özgünlüğünü kazandıran doğal, beşerî ve diğer unsurların neler olduğu açıklanmalıdır.

1. **Ürünün özgünlüğü** — Bu ürünü benzerlerinden ne ayırır? (Bölüm 4.2 Ürünün özellikleri bölümünde belirtilen özellikler ile tutarlı olmalıdır.) Coğrafi sınırla veya ustalık ile ilgisi olmayan özellikleri dâhil etmeyin. Adın geçmişte/günümüzde etkili kullanımına dair somut örnekler verin.

2. **Coğrafi sınırın özgünlüğü** — Pedo-iklimsel özellikler, topografya, iklim, toprak, yağış, güneşlenme, rakım vb. Ürünün özgünlüğüne etkisi olmayan özellikleri dâhil etmeyin (“güzel manzara” gibi). Yerel üreticinin özel becerisi (know-how) burada tanımlanabilir; sıradan üretim becerisi yeterli değildir.
3. **Nedensel bağ** — Ürünün özelliklerinin, coğrafi sınırdaki faktörler dolayısıyla nasıl ortaya çıktığını gösteriniz. Coğrafi sınır ile ürün özelliklerini birbirine bağlayan somut bir gerekçe sununuz. Ürün veya bilinirliğe dayalı PGI başvurularında ise, söz konusu ürünün coğrafi sınırla ilişkilendirilme nedenlerini burada belirtiniz. Söz konusu ürün veya bilinirliğin ne olduğunu belirtiniz ve bunu kanıtlayacak bilgi ve kesin unsurlar sağlayınız. Örneğin, basın kupürleri bu bağlantıyı göstermenin iyi yollarından biridir. Ürünün ürün veya bilinirliğinin coğrafi işaretin adına bağlı olduğunu ve coğrafi sınıra atfedilebilir olduğunu gösteriniz. Bu durumu ödüller, mesleki kitaplarda veya basında yer alan referanslar, yemek yayınlarında özel anmalar vb. unsurlarla kanıtlayabilirsiniz.

PGI başvurusu: Başvurunun belirli bir kaliteye mi, üne/bilinirliğe mi yoksa diğer özelliklere mi dayandığı açıkça belirtilmelidir. Bu cümle Bağ bölümünün **başında** yer almalıdır.

ÖRNEK — Coğrafi Sınır ile Bağlantı

Nedensel bağ: doğal ve beşerî faktörler (Peynir)

"Tarihsel açıdan keçi yetiştiriciliğine elverişli olan coğrafi alanda doğal ve beşerî faktörler iç içe gelişmiştir. Bölgenin kireçtaşı kökenli 'groie' toprakları baklagil ve tahıl yetiştirmeye uygun olup, karma tarım-hayvancılık işletmeciliğine dayalı bir yem özerkliği modelinin kurulmasını sağlamıştır; bu model peynir yapımına son derece uygun yüksek kaliteli süt üretimini güvence altına almaktadır. Bunun yanı sıra bölgeye özgü asit kırmızı toprak adacıkları kestane ağacının yetişmesi için uygun koşullar sunar; yerel bilgi birikimi doğrultusunda hasat edilen ve kurutulan bu ağaçların yaprakları olgunlaşma sürecinde nem dengeleme işlevi görmekte, 'Geotrichum candidum'un gelişimine katkıda bulunarak hamurun kremamsı dokusunu oluşturmaktadır."

Nedensel bağ: doğal ve beşerî faktörler (Meyve)

"'X elması', şeker içeriği ve meyve sertliği bakımından Polonya'nın diğer bölgelerinde yetiştirilen aynı çeşitlerin ölçülebilir biçimde üzerindedir. Güney Krajna'yı diğer elma yetiştirme bölgelerinden ayıran başlıca çevresel etkenler şunlardır: morenli killerden oluşan verimli esmer topraklar, uzun büyüme sezonu (~210 gün) ve olgunlaşma dönemindeki belirgin gündüz-gece sıcaklık farkı. Bu etkenler meyvelerde şeker birikimini artırarak daha yoğun renk ve aroma profili oluşturmaktadır. Öte yandan yerel üreticilerin kuşaktan kuşağa aktarılan budama, meyve seyreltme ve hasat zamanlama becerileri bu kalite farklılığının temel kaynağını oluşturmaktadır."

⚠ ÖNEMLİ NOKTA

Bağ bölümünün sonunda ulusal tescil bülteni referansını ekleyin:

Official Bulletin of Turkish Patent and Trademark Office No XYZ of DD.MM.YYYY, page X

D. Ürün Şartnamesi (Product Specification)

Ürün Şartnamesi, Tek Belge'nin ayrıntılı ve teknik karşılığıdır. Tek Belge'deki tüm bölümleri ve aşağıda belirtilen ek başlıkları içermelidir.

D.1. Menşe Kanıtı / İzlenebilirlik (Proof of origin)

⚠ ÖNEMLİ NOKTA

Bu, yeni rejimde sıklaşılan bir bölümdür. (EU) 2025/26 Madde 20 uyarınca Ürün Özelliği, operatörlerin uygulaması gereken izlenebilirlik prosedürlerini net ve yeterince ayrıntılı tanımlamalıdır.

Kontroller sırasında operatörlerin aşağıda belirtilen hususları nasıl tanımlayabildiğini açıklanmalıdır:

- (a) Alınan her hammadde/ürün partisinin tedarikçisi, miktarı ve menşei;
- (b) Tedarik edilen ürünlerin alıcısı, miktarı ve varış yeri;
- (c) Her girdi partisi ile karşılık gelen çıktı partisi arasındaki korelasyon.

📄 ÖRNEK — C.1 Menşe Kanıtı / İzlenebilirlik (Proof of Origin)

"Operatörler, üretim yöntemine uyumu ve ürünün hem ileriye hem geriye izlenebilirliğini sağlayan belgeleri güncel tutar. Her operatör; giriş hammaddesi ve çıkış ürünü partileri arasındaki korelasyonu gösteren eksiksiz bir materyal dengesi sunabilecek durumda olmak zorundadır."

"En az asgari düzeyde şunlar kayıt altına alınır: hammadde parti tanımı ve geliş tarihi; olgunlaştırma ve pişirme tarihleri; dondurma ve ambalajlama tarihleri; uygulanan parti numarası; satışa çıkan birim sayısı ve ağırlığı."

"Tüm fatura ve irsaliyeler, son tüketiciye ulaşana kadar her aşamada '[Ürün Adı]' ibaresini açıkça taşımalıdır. Belgeler kağıt veya dijital ortamda saklanabilir; denetim sırasında yerinde ibraz edilmelidir."

✗ SIK YAPILAN HATA

Menşe kanıtı bölümü, operatörlerin (üreticilerin) izlenebilirlik prosedürlerine odaklanmalıdır. Buraya dış kontrol unsurlarını (kim denetler, hangi kriterlere bakılır) karıştırmayın. Ayrıca bölümde adı geçen kurumun rolü ile yetkili otorite olarak gösterilen kurum tutarlı olmalı; çelişki olmamalı.

D.2. Kontrol Otoritesi

AB pazarına çıkacak coğrafi işaretlerde uygunluk doğrulaması, ürün piyasaya sürülmeden önce **kamu otoritesi** ve/veya **ISO/IEC 17065'e göre akredite bir ürün belgelendirme kuruluşu** tarafından yapılmalıdır.

⚠ ÖNEMLİ NOKTA

Üretici grubunun kendi kendini denetlemesi, AB için gereken kontrol şartlarını sağlamaz. **Üretici grubu, kontrol kuruluşunun aynısı veya parçası olamaz.** Ürün Özelliği Belgesinin bir yerinde tek bir otorite (örn. "İlçe Tarım ve Orman Müdürlüğü") yetkili gösterilip başka yerde denetimin "üretici birliği + ticaret odası + müdürlük temsilcilerinden oluşan kurul" tarafından yapıldığı yazılırsa, çelişki ortaya çıkar.

Bu rehber bilgilendirme amaçlıdır; bağlayıcı olan yalnızca AB Tüzükleri ve Komisyon kararlarıdır. Şablonların güncel hâli için 2025/26 ekleri ve Komisyon başvuru kılavuzu esas alınmalıdır.